



中心：_____

姓名：_____

1121120 高中職生英翻中短文翻譯題目

All of us, young and old, should take part in recycling programs to help conserve natural resources. When you recycle something, instead of throwing it away, you use it again and again. If you drink juice or soda from an aluminum can, for instance, you could throw the can away, which would be a waste, or you could recycle it. The aluminum can will be cleaned, combined with other recycled cans, and re-formed into new cans. Lots of stuff can be recycled: aluminum cans, glass bottles, newspapers, grocery bags, cardboard, even some kinds of plastic. Recycling helps keep the balance of nature by making sure we don't use up too much of what nature has to offer. Recycling can even help reduce air and water pollution.

conserve 保護

aluminum 鋁

grocery bag 購物袋

cardboard 紙板

中心：_____

姓名：_____

1121120 高中職生英翻中短文翻譯參考答案

我們所有的人，無論老少，都應該參加回收計畫，以幫助保護自然資源。當你回收某樣東西時，而不是把它丟掉，就是一次又一次使用它。例如，如果你喝鋁罐裝的果汁或汽水，你可以把罐子扔掉，而這是一種浪費，或者你可以回收它。鋁罐可以被洗淨，與其他回收的罐子結合，重新形成新的罐子。很多東西可被回收：鋁罐、玻璃瓶、報紙、購物袋、紙板、甚至是一些塑膠。回收有助於保持自然平衡，確保我們不會用掉太多自然資源。回收甚至可以幫助減少空氣和水污染。